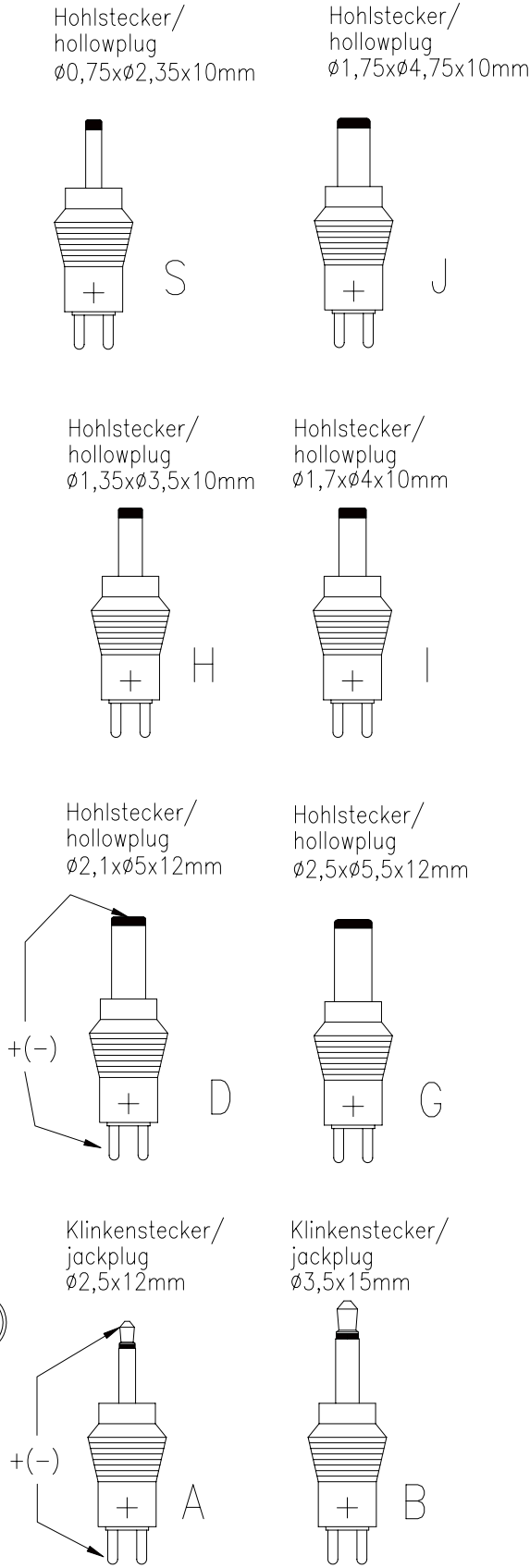
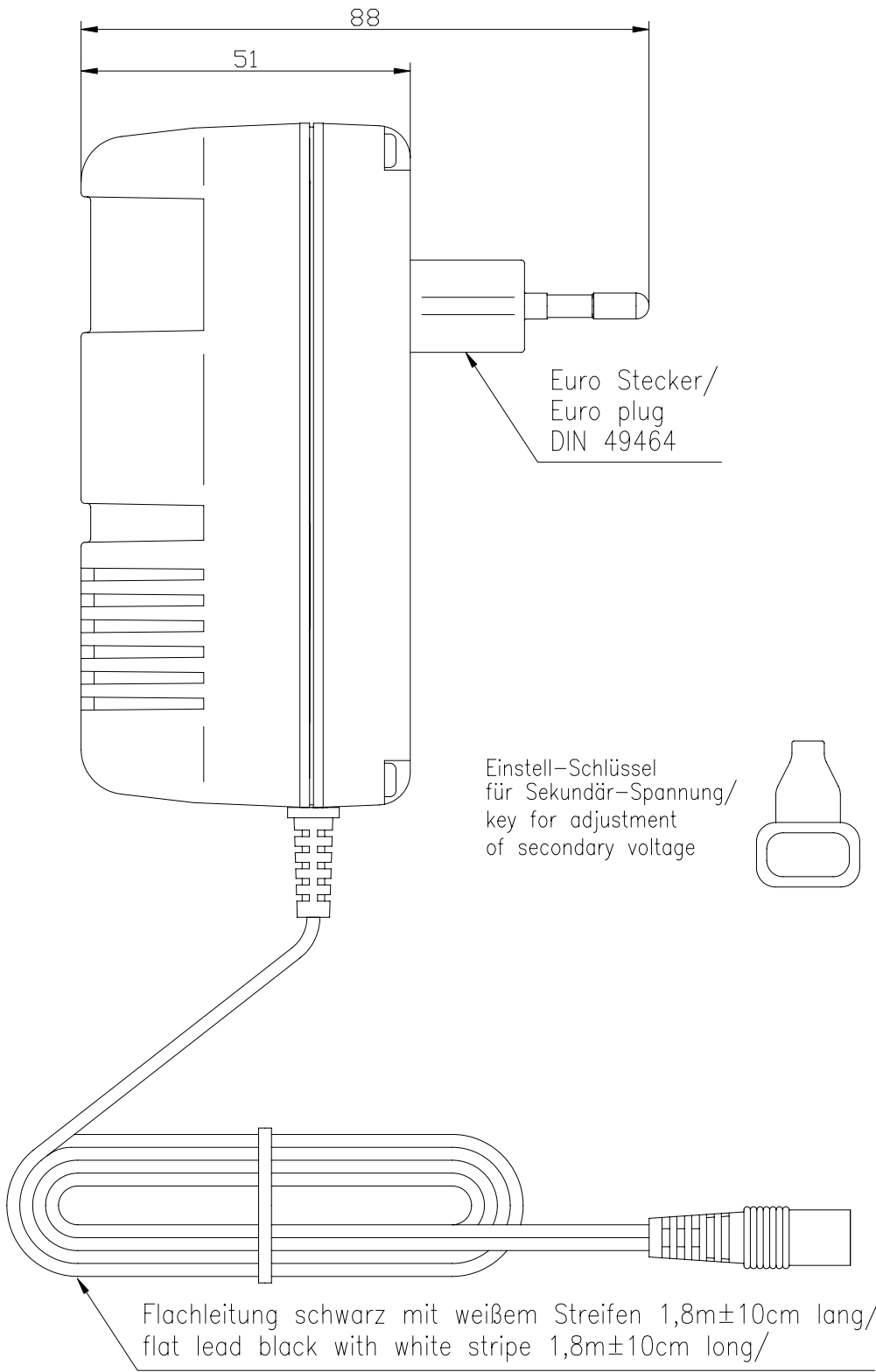
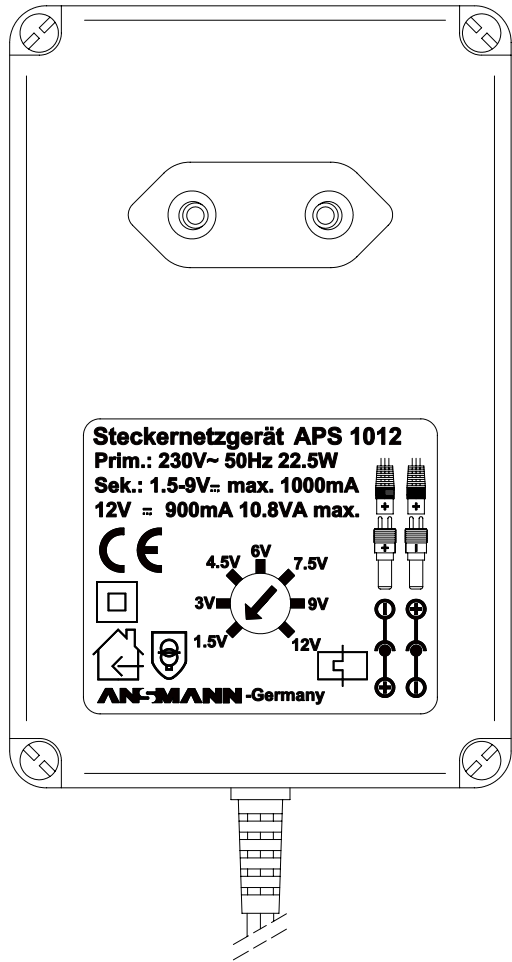
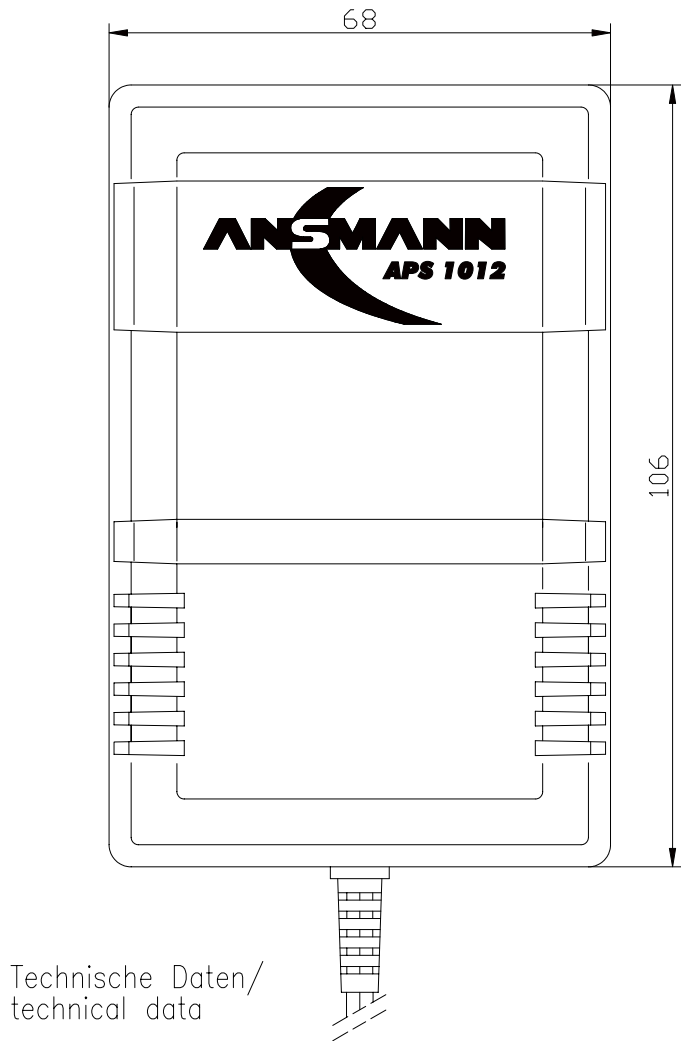


Diese Zeichnung/CAD-Daten dürfen ohne unsere Genehmigung weder vervielfältigt noch Dritten zugänglich gemacht werden. Ihre Benutzung ist nur für die Zwecke gestattet, für die sie ausdrücklich zur Verfügung gestellt haben. Die Zeichnung/CAD-Daten sind auf Verlangen jederzeit zurückzugeben. Zuwiderhandlungen sind strafbar und verpflichten zum Schadensersatz. Für den Fall der Verletzung der Rechte der ANSMANN Energy GmbH durch Dritte, behält ANSMANN Energy GmbH alle Rechte vor. Diese Zeichnung/CAD-Daten sind auf Verlangen jederzeit zurückzugeben. In case of application of a patent or a utility model all rights are reserved. ANSMANN Energy GmbH pursues a policy of continuous development. Therefore we reserve the right to modify and improve at any time the product described in this data sheet without prior notice.



Technische Daten/
technical data

- Eingangsspannung/
input voltage : 230V±10% / 50Hz
- Ausgangsspannung/
output voltage : 1,5–3–4,5–6–7,5–9–12V±10% stabilisiert/regulated
- Ausgangsstrom/
output current : 1,5–9V/1000mA; 12V/900mA
- Schutzart/
protection : IP 20
- Isolation/
insulation : 4 kV Eingang/Ausgang
primary/secondary
- Betriebstemperatur/
operating temperature : 0°C.....+25°C
- Lagertemperatur/
storage temperature : –25°C.....+70°C

- Gewicht/
weight : 620g inkl. Zubehör und Verpackung/
620g incl. accessories and package
- Gehäuse/
case : Steckergehäuse schwarz/
plug-in case black
- Verpackung/
packaging : einzelverpackt, Blisterverpackung 160x100x250mm(LxBxH),
inkl. mehrsprachiger Bedienungsanleitung/
individual packaging, blister shell 160x100x250mm(LxWxH),
incl. multilingual operating instruction
- Approbation/
approval : CE

Verwendungsbereich/Application range für Anfrage/for inquiry xxx/xx				Zul. Abweichung/ Allowable deviation		Oberfläche/ Surface		Maßstab/Scale 1:1		Gewicht/Weight					
Geprüft/Checked by(✓)		Datum/date						Name		Werkstoff/Work material, Modell-Nr.					
Entwicklung/ Development		✓		26.07.05		RB		2001		Datum/Date		Name		Zeichnungsname/Drawing name Steckernetzgerät APS 1012/ plug-in power supply	
Vertrieb/ Distribution		✓		26.07.05		DE									
								Bearbeitet/ Drawn by		25.06.		SP			
								Geprüft/ Checked by		26.07.05		AS			
V1		blister dimensions;weight set right		26.07.05		OB				Zeichnungsnummer/Drawing number Artikelnummer/Part number 5111013		Blatt/ Sheet 1			
V1		dimensions from jackplug A set right		05.07.04		OB									
V1		protection removed		17.02.03		SP									
Version		Änderung/Change		Datum/Date		Name									
Ursprung/Origin				Proj. XX/XX/XX				Ersatz für/Replaced by				Ersatz durch/Replacement through:			